

		(Yen/Hour)		(単位：円/時間)	
Equipment Name	Model	Inventory ID	Academic User	Small Business	Large Business
Seawater analyser	San++ Seawater analyser	MSS-CE001	7,300	9,700	14,600

Technical Fee / Administrative Fee 技術料および事務手数料	Price (Yen) 金額 (円)
Registration Fee* 登録料*	10,000
Technical Fee (Per Hour)** 技術料 (時間) **	6,500
Invoice Issuance Fee 請求書発行手数料	First Time Only/初回：2,500 From the Second Time/2回目以降：1,500

*Please note that registration remains valid for active users. Should a user be inactive for one year then registration will expire. Once expired, re-registration will be required to access the OIST Core Facilities.
*登録料は初回利用時に利用料と合わせて請求されます。登録は、最後のご利用日から1年間有効です。それ以降は登録が自動的に失効し、その後OISTコアファシリティを利用するには再登録および登録料が必要となります。

**When technical staff provide training and services for equipment use, an additional technical fee of ¥6,500 per hour will be charged.

**機器利用において、技術職員によるトレーニングおよびサービスが提供される場合、1 時間あたり技術料6,500円が追加で請求されます。

<Notes/備考>
Equipment usage fees are calculated on an hourly basis, so any usage less than one hour will be rounded up to the nearest hour.
機器の利用料金は1時間単位での精算となるため、1時間に満たない端数は時間単位に繰り上げて精算いたします。
All of the above fees include consumption tax (10%).
上記料金はすべて消費税（10％）込みの料金となっております。